

K UggYfgdU» i bX`B Yfj Yb_]hnY`. '8 Yf`%&"
K UhYfg`]XY!7cbhYgh`]b`GWX`Òbk U`X

9f`YVYb`G]Y`fUgUbhY`5Wh]cb`VY]a`K UhYfg`]XY!7cbhYgh`]b
GWX`Òbk U`X.`gdY_hU_i`ÀfY`J Yf`_Y]Xi b[Ybž`gdUbbYbXY`G`]XYg
i bX`Y]bY`i bj Yf[Ygg`]WX`Y`G`]XYfdUfhm`

9]b`i`bj Yf[Ygg`]WX`Y`g`9fY][b]g`ZØf`GWX`Òbk U`X

8Yf`X]Yg`À\ f][Y`K UhYfg`]XY!7cbhYgh`]b`GWX`Òbk U`X`\Uh`YfbYi h
VYk`JYgYbž`XUgg`Yg`XYf`G_]!7`i`V`GWX`Òbk U`X`j`YfghY`\hž`XUg
Di`V`_i`a`ini`VY[Y]ghYfb`"8]Y`J`YfUbghU`hi`b[ž`X]Y`bi`b`VYfY]hg`ni`a
nk`Ò`ZhYb`A`U`ghUhhZUbXž`nc[`j]Y`Y`6Ygi`WX`Yf`Ub`i`bX`nY]WX`bYhY`g]WX
Xi`fWX`Y]bY`Vi`bhY`A`]gWX`i`b[`Ui`g`gdY_hU_i`ÀfYb`G`]XYg`i`bX
i`bhYf\U`hgUa`Yb`?cghØa`Yb`Ui`g`Ni`XYa`Vch`XYf`7cbhYgh`Y]bY
D`UhhZcfa`ZØf`c`_U`Y`;`Ya`Y]bgWX`UZhYbž`i`a`ini`gUa`a`Ybni`_ca`a`Yb
i`bX`GdU»`ini`UVYb`"

8]Y`<`YfUi`gZcfXYfi`b[`XYg`K`UggYffi`hgWX`Y`bg

þg[YgUa`h`+`HY]`bY\`a`Yf`ghY`hYb`g]WX`XYf`<`YfUi`gZcfXYfi`b[ž
ØVYf`Y]b`6YW`_Yb`a`]h`fi`bX`)`\$`\$`\$`\$`@]hYfb`K`UggYf`ni`[`Y]hYb`"8]Y
J]Y`ZU`h`Ub`:`U\`fnYi`[Ybž`XUfi`bhYf`Y]b`VYa`Yf`_Ybgk`YfhYg
:`Yi`Yfk`Y\`fUi`hc`Ui`g`B`cfXfUWX`ž`gc`f[hY`ZØf`Y]bY`Ui`g[Y`UggYbY
5ha`cgd`\`ÀfY`"8]YgYg`HYUa`nY][hY`a`]hgY]bYa`_fYUh]j`Yb`GdU»!
A`cV]`ž`XUgg`;`Ya`Y]bgWX`UZhg[Y]ghi`bX`?fYUh]j`]h`h]b`XYf`FY[`]cb
ghUf`_`Ui`g[Ydf`À[h`g]bX`"

6Yk`i`bXYfbgk`YfhY`@Y]ghi`b[Yb`i`bX

i`bYfk`UfhYhYb`G]Y[Yf

6YgcbXYfg`Yfj cfni \YVYb`]ghX]Y`@Y]ghi b[`j cb`Gj Yb`H\ÖfbYfž`XYf
U`g`Y\Ya U`][Yf`G_]gdf]b[Yf`X]Y`J YfUbghU`hi b[`a]h`Y]bYa
dYfZY`hYb`G`]XY`ja `g]YVhYb`8i fW [Ub[`ZÖf`g]W`YbHgW`]YX" `8]Yg
\UhhY`Y]bYb`Ui » Yf[Yk Ö\b`]W`Yb`9]bZi gg`Ui Z`X]Y`Ni gW`Ui Yf`i bX
gcf[hY`ZÖf`[fc» Yg`GhUi bYb" `8]Y`5ba Y`Xi b[`j cb`HY]`bY\`a Yfb`k]Y
XYa `%(!`Ä`f][Yb`æbUg`GW`Yfn]b[Yfž`XYf`XYb`nk Y]hYb`D`Uhn
VY`Y[hYž`nY][h`ni XYa ž`XUgg`X]Y`b`ÄW`ghY` ; YbYfUh]cb`VYfY]hg`Ua
GhUfh`]ghž`i a `X]Y`HfUX]h]cbYb`Zc`fni ZÖ`fYb"

8 Yf`9]bZ`i gg`Ui Z`X]Y` ; Ya Y]bXY

8 Yf`K UhYfg`]XY!7cbhYgh`]gh`b]W`h`bi f`Y]b`gdcfh]W`Yg`9fY][b]gž
gcbXYfb`Y]b`VYXYi hYbXYf`HY]`XYf`fY[]cbU`Yb`æYb]h`h`h" `9f`Vf]b[h
A YbgW`Yb`ni gUa a Ybž`ZÖfXYfh`XYb`5i ghUi gW`i bX`gh`Äf`h`XUg
; Ya Y]bgW`UZh]g[YZÖ`" `8 Yf`HU[`VY[Ubb`a]h`Y]bYa `ZY]Yf`]W`Yb
5i ZhU`hž`XYf`Xi fW`5`d`c`fbV`ÄgYf`i bX`6Ö`YfgW`ØhnYb`VY[`Y]hYh
k i fXYž`i bX`YbXYhY`a]h`Y]bYf`[`ÄbnYbXYb`G`]XYfdUfhmž`X]Y`XYb
5VYbX`a]h`Yfgh`_`Ugg][Yb`8`g`i bX`Ui g[Y`UggYbYf`Gh]a a i b[
UVfi bXYhY" `Gc`W`Y`9fY][b]ggY`hfU[Yb`ni f`GW`UZZ b[`dcg]h]j Yf`i bX
i bj Yf[Ygg`]W`Yf`9f`YVb]ggY`ZÖf`X]Y` ; Ya Y]bXY`GW`Öbk U`X`VY]"

: Un]h. `9]b`9j Yb`h`j c``Yf`Ghc`n`i bX` : fYi XY

8 Yf`K UhYfg`]XY!7cbhYgh`]b`GW`Öbk U`X`nY][hž`k]Y`k]W`h][`gc`W`Y
: fY]nY]hj YfUbghU`hi b[Yb`ZÖf`X]Y`c`_`U`Y` ; Ya Y]bgW`UZh]g]bX" `G]Y
ZÖfXYfb`b]W`h`bi f`X]Y`HY]`bU\`a Y`i bX`XYb`K YhhVYk Yfvž`gcbXYfb
Yfa Ö[`]W`Yb`Yg`XYb`A YbgW`Ybž`ni gUa a Ybni `ca a Ybž`ni `ZY]Yfb
i bX`9f]bbYfi b[Yb`ni `gW`UZZYb" `æ`Y]bYf`NY]hž`]b`XYf
; Ya Y]bgW`UZh]g] YfUbghU`hi b[Yb`]a a Yf`a Y`f`Ub`6YXYi hi b[
[Yk]bbYbž`Y]ghYh`XYf`G_]!7`i V`GW`Öbk U`X`[Ubny`5fVY]hž`i a
HfUX]h]cb`i bX`æbcj Uh]cb`a]hY]bUbXYf`ni `j YfV]bXYb"

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY